

René Ejbye Pedersen

The concept of (un)familiarity
and labour migration in
North Schleswig and beyond 1870-1920

Department of Border Region Studies
University of Southern Denmark Campus Sønderborg

University Press of Southern Denmark 2014

1.0 INTRODUCTION	1
1.1 LITERATURE ON MIGRATION IN SCHLESWIG 1870–1920	2
1.2 RESEARCH QUESTIONS	6
1.3 METHODOLOGY AND SOURCES	12
1.3.1 MUNICIPAL PUBLIC RECORDS (MELDELISTEN)	12
1.3.1.1 DATA PROCESSING	18
1.3.2 THE NATIONAL MUSEUM’S ETHNOLOGICAL SURVEYS (NATIONAL MUSEETS ETNOLOGISKE UNDERSØGELSER, NEU)	21
1.3.3 THE NATIONAL MUSEUM’S STUDIES OF INDUSTRIAL, SKILLED AND UNSKILLED WORKERS (NATIONALMUSEETS INDUSTRI-, HÅNDVÆRKER-, INDUSTRI OG ARBEJDERERINDRINGER, NIHA)	24
1.3.4 THE INDIVIDUAL CHAPTERS: ANALYTICAL PROGRESSION AND STRUCTURE	29
2.0 THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY, SOCIAL NETWORKS AND HABITUS: A THEORETICAL FRAMEWORK	31
2.1 THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY	31
2.1.1 PERCEIVED DIFFERENCES AND THE BANDWIDTH OF (UN)FAMILIARITY	34
2.1.2 THE NOTION OF (UN)FAMILIARITY – THE (UN)FAMILIAR AND THE (UN)KNOWN	39
2.1.3 ‘HOME’ IN ‘THE FOREIGN’ AND THE FAMILIAR- UNFAMILIAR	47
2.2 SOCIAL NETWORKS	50
2.2.1 THE FUNCTIONS OF NETWORKS – PRACTICAL AND EMOTIONAL FACILITATORS OF MIGRATION	53
2.2.2 NETWORKS AND THE CONCEPT OF UNFAMILIARITY	58
2.3 HABITUS AND THE THEORY OF PRACTICE	60
2.3.1 HABITUS, FIELD AND HYSTERESIS	63
2.3.2 A PROFESSIONAL HABITUS	64
2.3.3 HABITUS AND SOCIAL NETWORKS	66
2.3.4 HABITUS AND THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY	68
2.4 THE CONCEPTUAL FRAMEWORK: THE CONCEPTS OF (UN)FAMILIARITY, SOCIAL NETWORKS AND HABITUAL PRACTICES	69

3.0 DANISH AND GERMAN BORDER AND MIGRATION REGIMES 1860–1920S	71
3.1 BORDER AND MIGRATION REGIMES IN PRUSSIA AND DENMARK 1860–1914	71
3.1.1 PRUSSIAN BORDER AND MIGRATION REGIMES 1860–1914	71
3.1.1.1 MIGRATION AND BORDER REGIMES IN PRUSSIA FROM 1907 TO THE EVE OF WW1	75
3.1.3 DANISH MIGRATION AND BORDER REGIMES 1864–1914	78
3.1.3.1 MIGRATION REGIMES IN THE KINGDOM OF DENMARK AND POLISH LABOUR MIGRATION	81
3.1.3.2 THE DANISH MIGRATION REGIME AND SCHLESWIG MIGRANTS	81
3.2 BORDER AND MIGRATION REGIMES IN GERMANY AND DENMARK DURING WW1 AND IN THE 1920S	83
3.2.1 WORLD WAR ONE AND THE WEIMAR REPUBLIC	83
3.2.2 DANISH MIGRATION AND BORDER REGIMES FROM WW1 ONWARDS AND THE REUNIFICATION WITH NORTH SCHLESWIG	86
3.3 CONCLUSION: BORDER AND MIGRATION REGIMES IN SCHLESWIG, PRUSSIA AND DENMARK 1860–1920S	88
LABOUR MIGRATION IN NORTH SCHLESWIG 1868–1920	91
4.0 CASE 1: THE MUNICIPALITIES OF STUBBUM 1868–1920 AND GAMMEL HADERSLEV 1887–1894	92
4.1 STUBBUM 1868–1920	92
4.1.1 THE PUBLIC RECORDS OF STUBBUM AND LABOUR MIGRATION	94
4.1.2 SOCIO-ECONOMIC (HARD) DIFFERENCES: THE ECONOMIC SITUATION, WAGES AND JOB AVAILABILITY	96
4.1.3 SOCIO-CULTURAL (SOFT) DIFFERENCES: THE KÖLLER POLICIES AND FEELINGS OF (UN)FAMILIARITY	100
4.2 PATTERNS OF MIGRATION: PRACTICES, SOCIAL NETWORKS AND FEELINGS OF (UN)FAMILIARITY	106
4.2.1 CROSS-BORDER MIGRATION BETWEEN STUBBUM AND DENMARK	106

4.2.1.1 DANISH MIGRATION AND LABOUR INTERMEDIARIES	106
4.2.1.2 FEELINGS OF (UN)FAMILIARITY: NATIONALITY AND CROSS-BORDER MIGRATION	110
4.2.1.3 THE PRACTICE OF DANISH LABOUR MIGRATION – LENGTH OF SERVICE AND AGE 1868–1920	113
4.2.1.4 THE EIGHT PARISHES: DANISH MIGRATION FROM THE BORDER REGION	118
4.2.1.5 MIGRATORY PRACTICES OF DANISH MIGRANTS 1870–1920: ORIGIN AND MIGRATORY PATTERNS	122
4.3 SCHLESWIG-INTERNAL MIGRATION	133
4.4 LABOUR MIGRATION BETWEEN STUBBUM AND GERMANY AND HOLSTEIN	139
4.5 LABOUR MIGRATION TO AND FROM OTHER COUNTRIES	141
4.6 GAMMEL HADERSLEV 1887–1894	145
4.6.1 LABOUR MIGRATION IN THE MUNICIPALITY OF GAMMEL HADERSLEV (1887–1894)	147
4.6.2 LABOUR MIGRATION TO AND FROM GAMMEL HADERSLEV	147
4.6.3 LABOUR MIGRATION BETWEEN DENMARK AND GAMMEL HADERSLEV	151
4.6.4 SCHLESWIG-INTERNAL MIGRATION	154
4.6.5 LABOUR MIGRATION BETWEEN GAMMEL HADERSLEV AND GERMANY	158
4.7 CONCLUSION: CASE 1: (UN)FAMILIARITY AND LABOUR MIGRATION IN STUBBUM 1868–1920 AND GAMMEL HADERSLEV 1887–1894	162
5.0 CASE 2: REJSBY 1877–1892 AND VODDER 1895–1920	166
5.1 REJSBY 1877–1892	166
5.1.2 MIGRATION TO REJSBY	169
5.1.2 CROSS-BORDER MIGRATION BETWEEN REJSBY AND DENMARK	172
5.1.2.1 PLACE OF BIRTH AND DIRECTION OF MIGRATION	172
5.1.2.2 AGE OF DANISH AND SCHLESWIG MIGRANTS	175
5.1.2.3 LABOUR MIGRATION FROM DENMARK: THE (EXTENDED) BORDER REGION AND WEST JUTLAND	176
5.1.3 SCHLESWIG-INTERNAL LABOUR MIGRATION	181

5.1.4	MIGRATION TO/FROM HOLSTEIN, GERMANY AND 'OTHER COUNTRIES'	185
5.2	THE MUNICIPALITY OF VODDER 1895–1920.....	186
5.2.1	LABOUR MIGRATION TO AND FROM VODDER 1895–1920	189
5.2.2	LENGTH OF SERVICE AND AGE ON ARRIVAL: PRACTICE OF SERVING AND LABOUR MIGRATION	193
5.2.3	CROSS-BORDER MIGRATION BETWEEN VODDER AND DENMARK	197
5.2.3.1	PLACE OF BIRTH AND DIRECTION OF LABOUR MIGRATION	197
5.2.3.2	CROSS-BORDER MIGRATION FROM DENMARK.....	200
5.2.3.3	DANISH CROSS-BORDER LABOUR MIGRATION AND (UN)FAMILIARITY.....	205
5.2.4	SCHLESWIG-INTERNAL LABOUR MIGRATION	209
5.2.5	LABOUR MIGRATION BETWEEN HOLSTEIN, GERMANY AND VODDER.....	214
5.2.5.1	LABOUR MIGRATION BETWEEN HOLSTEIN AND VODDER	214
5.2.5.2	BRICK WORKER MIGRATION FROM GERMANY	217
5.2.5.3	HOME IN 'THE FOREIGN'	222
5.2.6	MIGRATION TO/FROM OTHER COUNTRIES	224
5.3	CONCLUSION: (UN)FAMILIARITY AND LABOUR MIGRATION IN REJSBY 1877–1892 AND VODDER 1895–1920	225
6.0	CASE 3: SKODSBØL 1895–1922	229
6.1	MIGRATION FLUCTUATIONS.....	233
6.2	LENGTH OF EMPLOYMENT AND AGE	236
6.3	DANISH MIGRATION AND CROSS-BORDER MIGRATION BETWEEN DENMARK AND SKODSBØL.....	242
6.3.1	CROSS-BORDER MIGRATION BETWEEN DENMARK AND SKODSBØL	242
6.3.2	DANISH-BORN LABOUR MIGRANTS IN SKODSBØL	246
6.3.3	EMPLOYER (UN)FAMILIARITY AND THE AGRICULTURAL INDUSTRY	248
6.3.4	ORIGIN OF THE DANISH LABOUR MIGRANTS IN SKODSBØL	250
6.4	SCHLESWIG-INTERNAL MIGRATION	253
6.5	LABOUR MIGRATION FROM HOLSTEIN AND GERMANY	259

6.5.1 LABOUR MIGRATION BETWEEN SKODSBØL AND HOLSTEIN	259
6.5.2 LABOUR MIGRATION BETWEEN SKODSBØL AND GERMANY	260
6.5.2 ORIGIN OF GERMAN BRICK MIGRANTS IN SKODSBØL.....	263
6.5.2.1 LABOUR MIGRATION FROM KREIS BERENT AND SCHLOCHAU IN WEST PRUSSIA	264
6.5.1.3 KREIS RUMMELSBURG IN POMERANIA	266
6.5.1.3 LABOUR MIGRATION FROM LIPPE-DETMOLD.....	267
6.5.4 GERMAN LABOUR GANGS.....	268
6.5.5 GERMAN MIGRATION: ORIGIN, GROUP MIGRATION AND FEELINGS OF (UN)FAMILIARITY	269
6.5.5 GERMAN LABOUR MIGRATION AND (UN)FAMILIARITY: CLASS AND NATIONAL BELONGING	272
6.5.6 LINGUISTIC DIFFERENCES AND FEELINGS OF (UN)FAMILIARITY	275
6.6 LABOUR MIGRATION FROM OTHER COUNTRIES.....	275
6.7 CONCLUSION: CASE 3: (UN)FAMILIARITY AND LABOUR MIGRATION IN SKODSBØL (1895–1922).....	278
7.0 CASE 4: DANISH ITINERANT JOURNEYMAN CROSS- BORDER LABOUR MIGRATION TO GERMANY: (UN)FAMILIARITY, THE PRACTICE OF TRAMPING AND THE ENCOUNTER WITH DIFFERENCES IN ‘THE FOREIGN’ 1890–1914.....	281
7.1. THE TRADITION OF TRAMPING.....	282
7.2 THE ROUTES OF THE ITINERANT JOURNEYMEN.....	286
7.2.1 THE ROUTES OF THE ITINERANT JOURNEYMEN TRAVELLING TO GERMANY OUTSIDE SCHLESWIG	286
7.3 THE ENCOUNTER WITH DIFFERENCES AS PART OF THE PRACTICE OF TRAMPING 1890–1914	288
7.3.1 SOCIO-ECONOMIC (HARD) DIFFERENCES	288
7.3.1.1 UNEMPLOYMENT AND JOB OPPORTUNITIES (GERMANY).....	288
7.3.1.2 UNEMPLOYMENT AND JOB OPPORTUNITIES (SCHLESWIG).....	290
7.3.1.3 EDUCATION AND FUTURE JOB OPPORTUNITIES (GERMANY).....	299

7.3.1.4 EDUCATION (SCHLESWIG).....	301
7.3.2 SOCIO-CULTURAL (SOFT) DIFFERENCES	303
7.3.2.1 SENSE OF ADVENTURE (GERMANY).....	303
7.3.2.1.1 THE PERCEPTION OF ADVENTURE IN THE MEMOIRS OF THE JOURNEYMEN WHO DID NOT TRAVEL TO SCHLESWIG.....	305
7.3.2.2 SENSE OF ADVENTURE (SCHLESWIG)	307
7.3.2.2.1 SIGHTS AND TOURIST ATTRACTIONS – AN APPEALING DIFFERENCE AND GENRE CHARACTERISTIC.....	311
7.3.2.3 LANGUAGE (GERMANY).....	314
7.3.2.4 LANGUAGE (SCHLESWIG).....	318
7.3.2.5 NATIONAL DIFFERENCES AND SOCIAL RELATIONS (GERMANY).....	322
7.3.2.6 NATIONAL DIFFERENCES AND SOCIAL RELATIONS (SCHLESWIG)	324
7.3.2.7 OTHER SOCIO-CULTURAL DIFFERENCES – FOOD CULTURE AND HOMESICKNESS (GERMANY).....	330
7.3.2.8 OTHER SOCIO-CULTURAL DIFFERENCES – FOOD CULTURE AND HOMESICKNESS (SCHLESWIG).....	333
7.4 THE SOCIAL PRACTICE OF TRAMPING: SOCIALISATION, NETWORKS AND (UN)FAMILIARITY	335
7.4.1 SOCIALISATION AND MOBILITY – THE HABITUAL PRACTICE OF TRAMPING	335
7.4.2 SOCIAL NETWORKS AND THE ENCOUNTER WITH DIFFERENCES.....	338
7.4.3 THE ENCOUNTER WITH DIFFERENCES OUTSIDE THE GERMAN WORLD	342
7.4.4 SOCIAL NETWORKS AS ANCHORS IN ‘THE FOREIGN’	344
7.4.4 SCHLESWIG: SOCIAL NETWORKS AND THE HABITUAL PRACTICE.....	347
7.5 CONCLUSION: (UN)FAMILIARITY AND THE PRACTICE OF JOURNEYMEN TRAMPING 1890–1914.....	349
8.0 COMPARISON AND CONCLUSION: THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY AND LABOUR MIGRATION IN NORTH SCHLESWIG AND BEYOND 1870–1920.....	352
8.1 THE ANALYTICAL FRAMEWORK: THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY	352
8.2 BORDERS AND MIGRATION REGIMES 1860–1920S	354

8.3 CROSS-BORDER LABOUR MIGRATION BETWEEN MUNICIPALITIES IN NORTH SCHLESWIG AND DENMARK	355
8.4 SCHLESWIG-INTERNAL LABOUR MIGRATION	359
8.5 LABOUR MIGRATION BETWEEN HOLSTEIN, GERMANY AND NORTH SCHLESWIG.....	361
8.6 OTHER COUNTRIES	363
8.7 ‘HOME’ IN ‘THE FOREIGN’	364
8.8 SINGLE VERSUS GROUP MIGRATION	365
8.9 THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY AND CROSS-BORDER MIGRATION AMONGST DANISH ITINERANT JOURNEYMEN TO GERMANY 1890–1914.....	365
8.10 LABOUR MIGRATION AND THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY AS AN EXPLANATORY FACTOR	368
8.11 THE CONCEPTUAL LIMITATIONS OF THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY IN MIGRATION HISTORY	369
8.12 FUTURE RESEARCH ON THE CONCEPT OF (UN)FAMILIARITY AND HISTORICAL LABOUR MIGRATION	369
9.0 DANISH SUMMARY	371
10.0 ENGLISH SUMMARY	377
APPENDIX 1: CODE MAP OF THE MUNICIPALITIES IN NORTH SCHLESWIG.....	383
APPENDIX 2: MAP OF SCHLESWIG-HOLSTEIN 1873	384
APPENDIX 3: MAP OF THE KINGDOM OF DENMARK AND THE PRUSSIAN PROVINCE OF SCHLESWIG-HOLSTEIN 1864.....	385
11.0 SOURCES	386
12.0 LITERATURE.....	394